MARE E MINIERE. MERCOLEDÌ 29 LA PRESENTAZIONE DEL LIBRO DI CARLO PESTELLI A PORTOSCUSO

## "Bella ciao", che storia!

## È fra le canzoni più celebri e rifatte al mondo

Der Carlo Pestelli, scrittoremusicista-cantautore (e tante altre cose) "Bella ciao", il brano a cui ha dedicato un libro pubblicato da Add Editore, è «la canzone della libertà». Secondo l'attore, cantante, drammaturgo Moni Ovadia - è sua l'introduzione al volume che verrà presentato il 29 giugno (alle 21.30 con Ottavio Olita) a Portoscuso durante la rassegna "Mare e miniere" - «quel brano è un fiume, talora carsico, con i suoi due affluenti principali: "La bevanda sonnifera" e "Fior di Tomba" e le sue derive».

Carlo Pestelli racconta la storia di una canzone che «nel corso dei decenni ha travalicato l'ambito folk-resistenziale originario, espandendosi fino all'approdo virare del web dove, in numerose versioni, la canzone corre come una lepre implacabile nella videosfera».

L'hanno eseguita grandi interpreti come Yves Montand e alcune formazioni, come per esempio i Modena City Ramblers hanno fatto di "Bella ciao" uno dei loro cavalli di battaglia. Così come Goran Bregovic che l'ha riproposta con gli ottoni indiavolati delle fanfare balcaniche.

Si è cimentato con questo brano anche Manu Chao portando in giro per il mondo una versione reggaeggiante.

«Le diverse varianti - spiega Carlo Pestelli - le reinterpretazioni e qualche lettura poco ortodossa hanno fatto di "Bella ciao" un rituale canoro molto ancorato al presente; a pensarci questo forse è il risultato più sorprendente che ci si poteva aspettare da un canto che ha decine di nonni e zie, ma forse nessun padre». Il riferimento è

alle origini della canzone. Il testo, quello dei nostri giorni, nasce da diversi brani di matrice popolare. Negli anni ha assunto una sua *fisionomia*, ma non sono mancate polemiche, discussioni e critiche.

Nel 1964 "Bella ciao" ispirò lo spettacolo omonimo che scandalizzò il pubblico del Festival dei due Mondi di Spoleto. Sul palco c'era anche il poeta orgolese Peppino Marotto. Cinquant'anni dopo un'altra artista sarda, Elena Ledda, è tra i protago-

nisti del "Nuovo Bella Ciao", lo show che sta riscuotendo un grande successo internazionale. «Bella ciao - scrive Carlo Pestelli - è un piccolo bene immateriale che agisce sulla coscienza come qualcosa che arriva da lontano, quasi a segnare il confine tra il buio della guerra e una nuova primavera dei popoli: un'elegia del presente che è anche, e sempre, una continua rinascita della storia della libertà».

Francesco Pintore

RIPRODUZIONE RISERVATA

## COVER

Da Goran Bregovic, nella foto a lato, ai Modena City Ramblers, da Ives Montand a Elena Ledda, sono decine i remake del brano di lotta partigiana



The state of the s

uale è riconducibile alla fonte specificata in testa alla pagina. Il ritaglio stampa è da intendersi per uso privato